

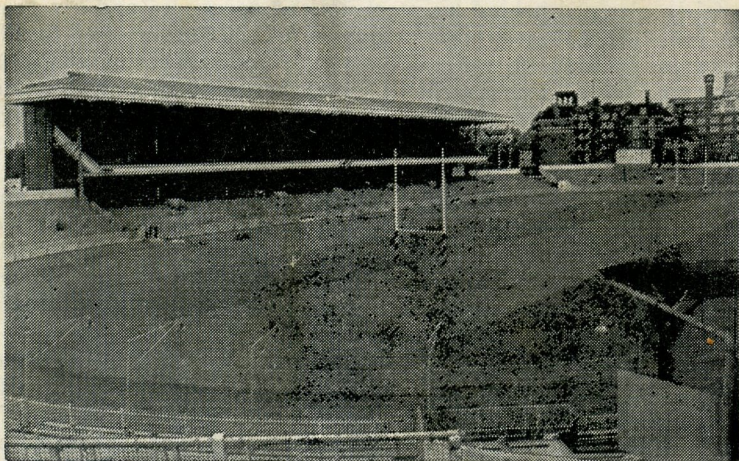
# CARDIFF RUGBY CLUB

SEASON 1969 - 1970



CARDIFF  
ARMS PARK

## CARDIFF v. NEWPORT



SATURDAY, 8th NOVEMBER, 1969

KICK OFF 3.00 P.M.

---

# OFFICIAL PROGRAMME

---

PRICE SIXPENCE

PROVINCIAL PRINTING AND PUBLISHING CO., LTD., FERRY ROAD, CARDIFF

## Cardiff v. Newport

Almost without exception I love my fellow men. The few denied the opportunity to bask in the warmth of my affection share a common affliction. They are sitters on the fence, men who are afraid to declare themselves and who try to be all things to all men. Known to those blessed with the language of heaven as "Shoni bob ocher". Today's game is not one that this sort of man should watch, because if you are not committed to one side or the other you have no right being here. If, inadvertently, you have wandered in and are not acquainted with the niceties of a Newport and Cardiff game — criticise not, for you are here under sufferance, a privileged guest allowed to view a wondrous and ancient ritual. I know those supporting Newport will declare themselves as sportingly and vociferously as ever. And why not, — they support what is probably the 2nd greatest Rugby Club in the World. I have played before them at Rodney Parade and I know their worth. I have many cherished memories of them. How could I ever forget the great cheer that went up for me when I was injured during a Newport-Cardiff game. I love them all, at least one knows whose side they are on

This particular ceremony has taken place 304 times. Cardiff have won 137 times and Newport 113 times. These games make fascinating statistical reading. When I consulted my statistician for data his rhuemy eyes fairly gleamed behind his steel-rimmed spectacles and his gnarled hands trembled with delight as he passed me the dust-covered fact-filled manuscripts (actually it was a dolly-type secretary wearing sun glasses passing me Football Echos — but it sounds better the other way). Cardiff have won the quartet of games four times, in 1898 under Selwyn Biggs, 1906 under Percy Bush, 1948 Haydn Tanner and 1951 Jack Matthews. We had a close thing in 1963 when Newport held us to a draw 11-11. The reverse happened last season of course when Newport were within an ace of clinching the Quadruple Coronet. As a matter of fact Cardiff have only won 3 games out of the last 12. Despite the fact that the series have been generally low scoring affairs some large scores have been registered. Cardiff beat Newport 29-0 in the first game after the war, 27-0 in 1966, and 26-3 in 1967. Newport have never scored twenty points but won 19-5 in 1959 and 17-0 in 1967. To emphasise the low scoring in these matches Cardiff went from November 1954 to January 1961 without reaching double figures against Newport, 26 games in all. Newport once went from the 3rd game in 1945 to 1954 a sequence of 36 games without scoring more than 9 pts. Now I don't care who wins today — as long as its Cardiff and if you think the game is rough what about this quotation from a newspaper after Cardiff had taken Newports ground record. "In a game that has not been equalled for ferocity and fouling since the Rugby game was introduced into Wales", the date February 10th, 1910.

Hear ye, Hear ye, all ye swinging-type members! There are still plenty of tickets for the Club Dance at the Royal Hotel on Wednesday, 12th November. You are all welcome. We all look forward to seeing you.

D.J.H.

The C.A.C. MALE VOICE CHOIR extends a very cordial invitation to ALL with a genuine interest in Choral Singing to participate in the practice sessions which take place at

7.30 p.m. on each MONDAY at the CLUB HOUSE

---

---

## CARDIFF RUGBY FOOTBALL CLUB

### CARDIFF v. SOUTH AFRICA

SATURDAY, 13th DECEMBER, 1969

#### NOTICE TO STAND SEASON TICKET HOLDERS

Arrangements have been made for you to purchase Stand tickets for the above game. It is essential, however, that the following conditions be strictly complied with:—

1. Personal application is necessary.
2. The price of the ticket is £1 and you are asked to tender the exact amount.
3. Your season ticket must be produced.
4. Tickets may be obtained from the Dining Room in the temporary accommodation at rear of Clubhouse.
5. Hours of sale will be 9.30 a.m. to 5.30 p.m. on the 10th to 14th November, and 9.30 a.m. to 3.0 p.m. on 15th November.

After the above closing date, remaining tickets will be sold to the General Public.

HON. SECRETARY.

## ANSELLS & IND COOPE

DRAUGHT

### DOUBLE DIAMOND

AND

### KING-PIN

# SUNDAY EXPRESS

**THE BEST FOR CARDIFF RUGBY  
REPORTS—WITH A BIG MATCH  
SPECIAL EACH WEEK BY  
KEN JONES**

**WELSH HOSPITALS & HEALTH SERVICES ASSOCIATION  
OVER FIFTY YEARS OF SERVICE  
Founded 1912**



Benefits all additional and supplementary to the  
National Health Service  
**CASH GRANTS TO HOSPITAL IN-PATIENTS**  
£4/4/0 or £8/8/0 per week  
Dependent on Marital Status and Rate of  
Contribution

Also valuable and generous benefits for:—

Hospital Out-Patients : Maternity : Convalescent Homes  
Optical Appliances : Dentures : Local Authority Home Help  
Physiotherapy : Private Specialist Consultation : etc.

#### SUBSCRIPTION RATES

1/- or 2/- per week                      13/- or 26/- per quarter  
£2/12/0 or £5/4/0 per Annum

Send for details today from B. Glanville Davies, General Secretary,  
Welsh Hospital and Health Services Association, 60 Newport Road,  
Cardiff.



**Lewis Darbey & Co.**  
TOBACCONISTS — HAIRDRESSERS  
and CONFECTIONERS

BRANCHES IN CARDIFF

84 ST. MARY STREET 100 QUEEN STREET  
3 ROYAL BUILDINGS, PARK PLACE  
OXFORD HOUSE, THE HAYES  
7 MOUNT STUART SQUARE  
QUEEN STREET ARCADE  
53 WELLFIELD ROAD  
Telephone Cardiff 33443

'FOR MORE GO' — GO FOR

**THOMAS'S PIES**

'Taste and Enjoy' THOMAS' Quality Meat Pies

CORNISH PASTIES SAUSAGE ROLLS PORK PIES FAGGOTS  
FAGGOTS & PEAS AND COOKED MEATS

Supplies Delivered Daily from our Model Bakery

**STAN THOMAS LTD.**

**CROWN BAKERY, MERTHYR TYDFIL**

Tel: Merthyr Tydfil 2757

Suppliers to:—

All leading STORES — CAFES — FISH SHOPS — CANTEENS  
HOSPITALS AND SCHOOLS ETC.

Please ask our vanmen to call

## Western Metal Group of Companies

**4 GOLD TOPS, NEWPORT**

Telephone: Newport 62643

## GLAMTAX (CARDIFF) LTD.

*ADJOINING THE CARDIFF ARMS PARK*

**FULL 24 HOUR TAXI SERVICE**

Telephone Cardiff 26363

Agents for:  
GODFREY DAVIS' CAR and VAN RENTAL

**IF YOU THINK YOU CAN'T WIN**  
**choosing building and home**  
**improvement materials**

TRY ...

**Pauls**  
 FEDERATED MERCHANTS LIMITED

**you'll be converted!**

BARRY BRIDGEND CARDIFF NEWPORT SWANSEA

We may not be able to interpret new rules — but we can interpret your Central Heating requirements. Give us a try . . . you will find that we are on the ball

**D. MORGAN EDWARDS LTD.**

Telephone CARDIFF 68713

THE HOME IMPROVEMENT CENTRE

**17-21 CASTLE ST., CARDIFF**

CENTRAL HEATING, KITCHEN and BATHROOM  
 EQUIPMENT — MERCHANTS to HEATING and  
 ALLIED TRADES

FOR SPORT AND ALL  
 YOUR TRAVEL REQUIREMENTS  
 CONTACT



10 CHURCH STREET  
 CARDIFF Tel: Cardiff 22834.

**OVER THE  
 BAR**



**Take  
 Courage**

**Cardiff**

- 15. D. GETHIN
- 14. S. J. WATKINS
- 13. A. D. WILLIAMS
- 12. D. K. JONES
- 11. A. FINLAYSON
- 10. B. JOHN
- 9. G. EDWARDS
- 1. J. P. O'SHEA (Capt.)
- 2. G. DAVIES
- 3. C. H. NORRIS
- 4. L. BAXTER
- 5. I. ROBINSON
- 6. J. HICKEY
- 8. A. R. PENDER
- 7. M. JOHN

- Full Back
- Right Wing
- Right Centre
- Left Centre
- Left Wing
- Outside Half
- Inside Half
- Forwards

**Newport**

- W. RAYBOULD 15.
- L. DANIELS 14.
- I. TAYLOR 13.
- D. CORNWALL 12.
- P. REES 11.
- P. EVANS 10.
- G. TREHARNE 9.
- B. LLEWELLYN 1.
- V. PERRINS 2.
- G. SUTTON 3.
- J. WATKINS 4.
- L. MARTIN 5.
- D. HAINES 6.
- J. JEFFERY (Capt.) 8.
- K. POOLE 7.

Referee: D. G. WATTS (Llandybie)



**Dry Cleaning  
 Service**

FOR YOUR DRY-CLEANING AND LAUNDRY  
 'GET IN TOUCH WITH'

**Gwyn Nicholls & Winfield**

LIMITED  
 LLANDAFF NORTH

Telephone CARDIFF 72231/2

**MAE  
 GUINNESS**



**YN DDA  
 I CHWI**

**PROVINCIAL PRINTING**

AND PUBLISHING CO. LTD

FERRY ROAD, CARDIFF

Telephone CARDIFF 28729

WEDDING STATIONERY SUPPLIED

WHOLESALE GLASS MERCHANTS  
 AND GLAZING CONTRACTORS  
**WELSH GLASS WORKS LTD.**

CARDIFF 40224 (4 lines) SWANSEA 52341 (3 lines)

NEWPORT 63117 (2 lines)

MANUFACTURERS OF MIRRORS  
 Copper-backed by the most modern process

Plate-Glass replacements promptly effected

'Triplex' Safety Glass Products

THE LARGEST STOCKHOLDERS IN WALES

after the match  
 a steak and  
 a pint at  
**ASTEYS**

## Caerphilly Concrete Products Ltd.

SPECIALISTS IN ALL TYPES OF FENCING

Subsidiary Company

CCP BUILDING & DEMOLITION Co. Ltd.

Head Office:

Old Wernddu Brickworks  
WERNDDU  
CAERPHILLY  
Telephone 2304

## JOHN CORY (Travel) LTD.

WORLD WIDE TRAVEL

by,

LAND, SEA and AIR

FOR RUGBY EXCURSIONS TO  
PARIS, DUBLIN & EDINBURGH

Contact us at :-

Mount Stuart House  
CARDIFF  
Telephone: 27321

or

at Evan Roberts Ltd.  
Kingsway House  
CARDIFF  
Telephone: 31507

INVEST with the **PRINCIPALITY**

**WALES'** largest Building Society

ATTRACTIVE RATES OF INTEREST PAID

ASSETS NOW EXCEED £31,500,000

ALL SHARES AND DEPOSITS ARE TRUSTEE INVESTMENTS

write or call for free brochure

**PRINCIPALITY  
BUILDING SOCIETY**  
QUEEN STREET CARDIFF  
Telephone 42242

Branch Offices: BANGOR BARRY BRIDGEND CARMARTHEN  
COLWYN BAY HEREFORD KINGSTON-on-THAMES NEWPORT  
(Mon.) PWLLHELI SHREWSBURY SWANSEA and many Agents

For your

CLUB  
REGIMENTAL  
UNIVERSITY

and

OLD-BOYS TIES, BADGES and SCARVES

QUOTATIONS GIVEN FOR YOUR OWN DESIGN

## CALDERS

A. CALDER and Sons Limited  
98 QUEEN STREET  
CARDIFF 31701

THE KINGSWAY  
SWANSEA

WYNDHAM STREET  
BRIDGEND

**LOOK**  
in RADIO TIMES

this week and every week  
for full, advance details of  
the big sporting events  
on BBC Television and Radio

*Radio Times*



A BBC Publication · Every Thursday

crystal clear  
**TANKARD**  
the most refreshing  
beer of all

BREWED BY WHITBREAD



FIRST XV FIXTURES

Date	Opponents	Venue	Result
1969			
Aug. 30	British Police	H	20-6
Sept. 1	Glamorgan Wand.	A	19-15
	3 Gloucester ..	H	22-3
	10 Bristol ..	A	16-11
	13 London Welsh	H	11-0
	17 Bridgend ..	H	0-6
	20 Coventry ..	A	5-13
	24 Abertillery ..	H	14-9
	27 Aberavon ..	H	14-9
Oct. 1	Pontypool ..	A	21-11
	4 Newport ..	A	8-0
	11 Northampton	H	0-9
	18 Newbridge ..	A	22-14
	25 Cambridge Univ.	H	25-8
Nov. 1	Oxford Univ.	A	9-13
	8 Newport ..	H	6-6
	15 Wasps ..	A	
	22 Llanelli ..	A	6-6
	29 Pontypool ..	H	
Dec. 6	Swansea ..	H	
	13 South Africa (All Pay)	H	
	19 Nuneaton ..	A	

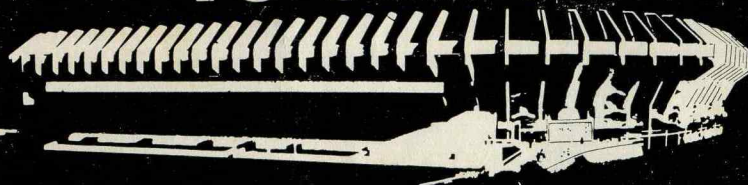
	26 Liverpool ..	H	
	27 Universities Ath. U.	H	
1970			
Jan. 3	Pontypridd ..	A	
	10 Coventry ..	H	
	17 Llanelli ..	H	
	31 Aberavon ..	A	
Feb. 14	Bristol ..	H	
	21 Newport ..	A	
	28 London Welsh	A	
	(A.M.)		
Mar. 7	Newport ..	H	
	15 Bective Rangers	A	
	18 Penarth ..	A	
	21 Swansea ..	A	
	28 Barbarians ..	H	
	30 Harlequins ..	H	
Apr. 8	Bridgend ..	A	
	11 Ebbw Vale ..	A	
	15 Chepstow ..	A	
	(Centenary Match)		
	18 } ANNUAL TOUR		
	20 }		
	21 }		
	25 Snelling Sevens (All Pay)		

**STAKPAK**  
FOOD PRODUCTS LTD.

STAKPAK HOUSE, 390 NEWPORT ROAD, CARDIFF  
CF3 7YX

CDARCV 124

The  
shape of things  
to come



WELSH RUGBY UNION National Ground Project

ANDREW  
**SCOTT**  
(CIVIL ENGINEERS) LIMITED

The Grange, Margam, Port Talbot, South Wales.



RUGBY  
INTERNATIONALS

ENGLAND v. WALES  
Saturday, 28 February, 1970

IRELAND v. WALES  
Saturday, 14 March, 1970

'Specials' to LONDON and  
DUBLIN from Cardiff also  
Rhondda, Merthyr and the  
Rhyimey Valley stations

Party Organisers write now for full  
details to Divisional Manager, Marland  
House Central Square Cardiff CF1 1NN



British Rail

WELSH BREWERS  
LIMITED

supply

**HANCOCKS**  
and  
**M. & B.**

to the

ATHLETIC CLUB

WALES' LEADING SPORTS SUPPLIERS



# SEER SPORTS

56 COWBRIDGE ROAD, CARDIFF

Telephone: 24880

68 CASTLE STREET, CAERPHILLY

Telephone: 3433

SOLE SUPPLIERS OF SPORTS EQUIPMENT AND CLOTHING TO CARDIFF R.F.C. and MOST OF THE LEADING WELSH RUGBY CLUBS

..... and again chosen to supply the Competitive Clothing and Equipment to the Welsh Team, BRITISH COMMONWEALTH GAMES, EDINBURGH, 1970.\*

\* Special Discounts for Clubs.

\* Send now for FREE brochures.

**NOW OPEN!**

**SEER SPORTS (TROPHIES) LIMITED. 54 COWBRIDGE ROAD EAST, CARDIFF.**

The largest selection of Cups, Shields and Trophies etc. in Wales!



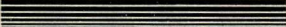
## RED & WHITE SERVICES LTD.

DAY TOURS  
EXPRESS SERVICES  
LOCAL SERVICES  
PRIVATE HIRE  
HOLIDAY TOURS

Local Office:

**CENTRAL BUS STATION  
CARDIFF**

Telephone 37937



## JOHN MORGAN (BUILDERS) LIMITED

Building and Civil  
Engineering Contractors  
Reinforced Concrete  
and Piling Specialists

Contractor to  
H. M. Government

Registered Offices:  
**387 NEWPORT ROAD  
CARDIFF**

Telegrams:  
"Jaymorgan"  
Telephones:  
42651 (10 lines)